



# Informationsblatt zur Erhebung von personenbezogenen Daten (Art. 12 und 13 DSGVO)

Verfahren: epayBL Online-Bezahlplattform

Verarbeitungstätigkeit: epayBL ist eine Plattform zur Abwicklung von internetbasierten Bezahltransaktionen.

---

## 1. Name und Kontaktdaten des Verantwortlichen

Gemeinde Tiefenbach  
Hauptstr. 42  
84184 Tiefenbach

## 2. Kontaktdaten des Datenschutzbeauftragten

GKDS Gesellschaft für kommunalen Datenschutz mbH  
E-Mail: datenschutz@gkds.bayern  
Telefon: 089 54758-0

## 3. Zweck und Rechtsgrundlagen der Datenverarbeitung

### Ihre Daten werden zu folgendem Zweck erhoben:

epayBL ermöglicht dem Nutzer die Bezahlung von (in der Regel kommunalen bzw. behördlichen) Online-Diensten und bietet dem Dienstleister eine Schnittstelle zu seinem Finanzverfahren.

Das Verfahren leistet im Detail:

Einnahmeseitige Abwicklung von internetbasierten Bezahltransaktionen mit

- Bereitstellung eines Kassenzzeichens für die Übernahme in die Fachanwendung
  - Zahlungsabwicklung über den epayment-Provider
  - Autorisierung der Kreditkartendaten (Kreditkartenzahlung)
  - Weiterleitung des Kunden an sein Online-Banking und Überweisung seitens des Kunden (Giropay)
  - Erstellung und Weitergabe der SEPA-Lastschrift an die Bank der Kommune/Behörde zum Lastschriftzug vom Konto des Zahlungspflichtigen (Lastschriftzug) und Bereitstellung der Rückmeldung vom epayment-Provider an die Fachanwendung
  - Tagesabschluss im Backend des epayment-Providers differenziert nach Gebühr und Transaktionskosten
  - Verarbeitung der Transaktionen beim epayment-Provider
  - Bereitstellung der Sollstellung für das Finanzverfahren differenziert nach Gebühr und Transaktionskosten
  - Gutschrift an das Konto des Bewirtschafters und Bereitstellung des Kontoauszugs durch den Payment-Provider für den manuellen Import in das Finanzverfahren zum Ausgleich der Sollstellung
- Unterstützte Bezahlverfahren:
- Kreditkarte (VISA, MasterCard)
  - Giropay
  - SEPA-Lastschrift
  - Paydirekt

Es werden von ePayBL keine personenbezogenen Daten an Dritte übermittelt. Für die Nutzung von Bezahl Diensten werden die entsprechenden Seiten aufgerufen und der Nutzer trägt dort seine persönlichen Daten nochmals ein.

### Die Rechtsgrundlage, auf der Ihre Daten erhoben werden, ist:

Art. 6, 28, 32 DSGVO

Art. 4, 5 Abs. 1 Satz 1 Nr. 1 und 2 BayDSG-E

§ 33 und § 52 Kommunalhaushaltsverordnung-Doppik (KommHV-Doppik),

§ 37 und § 56 Kommunalhaushaltsverordnung-Kameralistik (KommHV-Kameralistik)

Für SEPA:

Richtlinie 2007/64/EG

#### **4. Empfänger oder Kategorien von Empfängern der personenbezogenen Daten**

Ihre personenbezogenen Daten werden nicht weitergegeben.

#### **5. Übermittlung von personenbezogenen Daten an ein Drittland**

Es findet keine Übermittlung an Drittländer statt.

#### **6. Vorgesehene Fristen für die Löschung der verschiedenen Datenkategorien**

**Ihre Daten werden in dem Verfahren mit folgenden Fristen gelöscht:**

Aufbewahrung der Belege erfolgt im Fachverfahren bzw. Finanzverfahren:

6 bis 10 Jahre gemäß § 82 und § 37 KommHV-Kameralistik und § 69 und § 33

KommHV-Doppik

Die von epayBL gespeicherten Daten werden spätestens nach dieser Frist gelöscht.

#### **7. Betroffenenrechte**

Nach der Datenschutz-Grundverordnung stehen Ihnen die Rechte aus Art. 15-18,20,21 zu:

- Recht auf Auskunft über die zu Ihrer Person gespeicherten Daten, Recht auf Berichtigung, Löschung, Einschränkung der Verarbeitung oder Widerspruch gegen die Verarbeitung, wenn die gesetzlichen Voraussetzungen dafür vorliegen,
- Beschwerderecht beim Bayerischen Landesbeauftragten für den Datenschutz, Wagnmüller-Straße 18, 80538 München,
- Recht auf Datenübertragbarkeit, wenn die gesetzlichen Voraussetzungen dafür vorliegen.

#### **8. Widerrufsrecht bei Einwilligung**

Wenn Sie in die Datenerhebung durch den Verantwortlichen (siehe 1. Name und Kontaktdaten des Verantwortlichen) durch eine entsprechende Erklärung eingewilligt haben, können Sie die Einwilligung jederzeit für die Zukunft widerrufen.

#### **9. Pflicht zur Bereitstellung der Daten**

**Sie sind dazu verpflichtet, Ihre Daten anzugeben. Diese Verpflichtung ergibt sich aus:**

Art. 6, 28, 32 DSGVO

Art. 4, 5 Abs. 1 Satz 1 Nr. 1 und 2 BayDSG-E

§ 33 und § 52 Kommunalhaushaltsverordnung-Doppik (KommHV-Doppik),

§ 37 und § 56 Kommunalhaushaltsverordnung-Kameralistik (KommHVKameralistik)

Für SEPA:

Richtlinie 2007/64/EG